



香港特別行政區政府知識產權署商標註冊處  
Trade Marks Registry, Intellectual Property Department  
The Government of the Hong Kong Special Administrative Region

### 註冊商標的貨品／服務說明重新分類

商標註冊處處長根據《商標規則》(第 559 章附屬法例)第 59／60 條，為對下列註冊商標的貨品／服務說明重新分類，作出修訂的建議。

根據《商標規則》第 61 條，任何聲稱受擬作出的修訂影響的人，可在本公告公布日期後的三個月內，採用表格第 T6 號提交反對建議的通知。(例如，若果公布日期為 2003 年 4 月 4 日，則該三個月的最後一日為 2003 年 7 月 4 日。)反對通知須載有提出反對理由的陳述，該陳述尤須解釋如作出修訂，反對人會如何受有關修訂影響，以及反對人為何認為作出該等修訂會違反《商標條例》(第 559 章)第 58(5)條。

根據《商標規則》第 95 條，提交反對通知的時限不得延展。

### **RECLASSIFICATION OF SPECIFICATION OF GOODS OR SERVICES OF REGISTERED TRADE MARKS**

The Registrar of Trade Marks has made proposals for amendment under rule 59/60 of the Trade Marks Rules (Cap. 559 sub. leg.) for reclassification of the specification in respect of the following registration(s).

Under rule 61 of the Trade Marks Rules, any person claiming to be affected by the proposed amendment may, within 3 months after the date of this publication, file a notice of opposition to the proposals on Form T6. (For example, if the publication date is 4 April 2003, the last day of the 3-month period is 4 July 2003.) The notice of opposition shall include a statement of the grounds of opposition, which statement shall, in particular, explain how the opponent would be affected by the amendments if they were made and why in the opponent's opinion the amendments would be contrary to section 58(5) of the Trade Marks Ordinance (Cap. 559).

It should be noted that under rule 95 of the Trade Marks Rules, extension of time cannot be allowed for filing the notice of opposition.


[111] 註冊編號: 199709519  
Trade Mark No.:

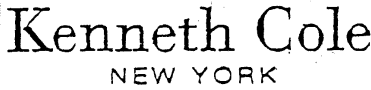
[540] 商標:  
Mark:



[571] 商標描述: N/A  
**Mark Description:**  
 [730] 擁有人姓名／名稱、地址: DOW JONES & COMPANY, INC.  
 200 LIBERTY STREET, NEW YORK, NEW YORK 10281, U.S.A.  
**Owner's Name, Address:**  
 [740/750] 擁有人的送達地址: Owner's Address for Service: DEACONS  
 3RD - 7TH, 14TH & 29TH FLOORS ALEXANDRA HOUSE,  
 CENTRAL HONG KONG  
 [511] 原來的類別編號: 42  
**Original Class No.:**  
 [511] 建議的新類別編號: 41, 42  
**Proposed New Class No.:**  
 [511] 原來的貨品／服務說明: Class 42  
**Original Specification:** scientific and industrial research, computer programming, news reporter services; all included in Class 42.  
 [511] 建議的新貨品／服務說明: Class 41  
**Proposed New Specification:** news reporter services; all included in Class 41.  
 Class 42  
 scientific and industrial research, computer programming; all included in Class 42.

[111] 註冊編號: 199806754  
**Trade Mark No.:**  
 [540] 商標: JURASSIC PARK  
**Mark:**  
 [571] 商標描述: N/A  
**Mark Description:**  
 [730] 擁有人姓名／名稱、地址: UNIVERSAL CITY STUDIOS LLLP AND AMBLIN'  
 ENTERTAINMENT, INC.  
**Owner's Name, Address:** 100 UNIVERSAL CITY PLAZA, UNIVERSAL CITY,  
 CALIFORNIA 91608, U.S.A. AND OTHER  
 [740/750] 擁有人的送達地址: Owner's Address for Service: WILKINSON & GRIST  
 6TH FLOOR, PRINCE'S BUILDING, CHATER ROAD, HONG KONG.  
 [511] 原來的類別編號: 9  
**Original Class No.:**  
 [511] 建議的新類別編號: 28  
**Proposed New Class No.:**  
 [511] 原來的貨品／服務說明: Class 9  
**Original Specification:** coin-operated pinball and arcade game machines.  
 [511] 建議的新貨品／服務說明: Class 28  
**Proposed New Specification:** coin-operated pinball and arcade game machines.

- [111] 註冊編號: 1998B08710AA  
Trade Mark No.:
- [540] 商標:  
Mark:
- 
- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:
- [730] 擁有人姓名/名稱、  
地址:  
Owner's Name, Address: SPORTSHOUSE LIMITED  
UNIT 917-918, LEVEL 9, TOWER 1, METROPLAZA, 223 HING  
FONG ROAD, KWAI FONG, NEW TERRITORIES, HONG  
KONG.
- [740/7 擁有人送達地址: Owner's  
50] Address for Service: JOHNSON, STOKES & MASTER  
19TH FLOOR, PRINCE'S BUILDING, 10 CHATER ROAD,  
HONG KONG.
- [511] 原來的類別編號: 25, 42  
Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 25, 35  
Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明:  
Original Specification: Class 25  
clothing, footwear, headgear.
- [511] 建議的新貨品/服務說明:  
Proposed New Specification: Class 42  
retailing of clothing, footwear and headgear; all included in Class 42.  
Class 25  
clothing, footwear, headgear.
- [511] 建議的新貨品/服務說明:  
Proposed New Specification: Class 35  
retailing of clothing, footwear and headgear; all included in Class 35.

- [111] 註冊編號: 199901108  
Trade Mark No.:
- [540] 商標:  
Mark:
- 
- [571] 商標描述: N/A  
Mark Description:
- [730] 擁有人姓名/名稱、  
地址:  
Owner's Name, Address: KENNETH COLE PRODUCTIONS, INC.  
603 WEST 50TH STREET, NEW YORK, NEW YORK 10019,  
UNITED STATES OF AMERICA.
- [740/7 擁有人送達地址: Owner's  
50] Address for Service: WILKINSON & GRIST  
6TH FLOOR, PRINCE'S BUILDING, CHATER ROAD, HONG  
KONG.
- [511] 原來的類別編號: 42  
Original Class No.:
- [511] 建議的新類別編號: 35  
Proposed New Class No.:
- [511] 原來的貨品/服務說明:  
Original Specification: Class 42  
retail store services in the field of footwear, clothing, leather goods  
including handbags, tote bags, clutch bags, luggage, travelling bags,  
wallets, purses, attache cases and business cases for computers,  
business card cases and accessories; all included in Class 42.
- [511] 建議的新貨品/服務說明:  
Proposed New Specification: Class 35  
retail store services in the field of footwear, clothing, leather goods

including handbags, tote bags, cluth bags, luggage, travelling bags, wallets, purses, attache cases and business cases for computers, business card cases and accessories; all included in Class 35.

[111] 註冊編號:	1999B05068AA
<b>Trade Mark No.:</b>	
[540] 商標:	
<b>Mark:</b>	
[571] 商標描述:	N/A
<b>Mark Description:</b>	
[730] 擁有人姓名／名稱、地址:	AUSTRALIA ALOE VERA HONG KONG LIMITED FLAT B, G/F., NICE GARDEN, 513-519 QUEEN'S ROAD WEST, HONG KONG.
<b>Owner's Name, Address:</b>	
[740/750] 擁有人送達地址: Owner's Address for Service:	AUSTRALIA ALOE VERA HONG KONG LIMITED G/F., B, 513-519, QUEEN'S ROAD WEST, HONG KONG.
[511] 原來的類別編號:	3, 42
<b>Original Class No.:</b>	
[511] 建議的新類別編號:	3, 35
<b>Proposed New Class No.:</b>	
[511] 原來的貨品／服務說明:	Class 3
<b>Original Specification:</b>	soaps, perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions.
	Class 42
	retailing services relating to snacks, beers, mineral and aerated waters and other non-alcoholic drinks, fruit drinks and juices, syrups and other preparations for making beverages.
[511] 建議的新貨品／服務說明:	Class 3
<b>Proposed New Specification:</b>	soaps, perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions.
	Class 35
	retailing services relating to snacks, beers, mineral and aerated waters and other non-alcoholic drinks, fruit drinks and juices, syrups and other preparations for making beverages.

[111] 註冊編號:	1999B07973
<b>Trade Mark No.:</b>	
[540] 商標:	
<b>Mark:</b>	
[571] 商標描述:	N/A
<b>Mark Description:</b>	
[730] 擁有人姓名／名稱、地址:	CHALLENGER MANAGEMENT INC. VIA ESPANA 122, 8TH FLOOR, BANK OF BOSTON BLDG.,

	<b>Owner's Name, Address:</b>	CITY OF PANAMA, REPUBLIC OF PANAMA.
[740/7 50]	<b>擁有人的送達地址: Owner's Address for Service:</b>	RUBY YEUNG & CO. UNIT 2808, 28/F., WU CHUNG HOUSE, 213 QUEEN'S ROAD EAST, HONG KONG.
[511]	<b>原來的類別編號:</b>	42
	<b>Original Class No.:</b>	
[511]	<b>建議的新類別編號:</b>	43, 44
	<b>Proposed New Class No.:</b>	
[511]	<b>原來的貨品／服務說明:</b>	Class 42
	<b>Original Specification:</b>	beauty care and skin-care services, health-care services, beauty salon, massage services, consultancy services relating to foods, nutrition, body slimming, body health, beauty care and skin care; all included in Class 42.
[511]	<b>建議的新貨品／服務說明:</b>	Class 43
	<b>Proposed New Specification:</b>	consultancy services relating to foods; all included in Class 43.
		Class 44
		beauty care and skin-care services, health-care services, beauty salon, massage services, consultancy services relating to nutrition, body slimming, body health, beauty care and skin care; all included in Class 44.


---

[111]	<b>註冊編號:</b>	1999B13666AA
	<b>Trade Mark No.:</b>	
[540]	<b>商標:</b>	<b>健怡坊 HEALTH PLUS</b>
	<b>Mark:</b>	
[571]	<b>商標描述:</b>	N/A
	<b>Mark Description:</b>	
[730]	<b>擁有人姓名／名稱、 地址:</b>	RETAILCORP LIMITED NO. 1 LEIGHTON ROAD, CAUSEWAY BAY, HONG KONG.
	<b>Owner's Name, Address:</b>	
[740/7 50]	<b>擁有人的送達地址: Owner's Address for Service:</b>	REATILCORP LIMITED (ATTN: RAYMOND CHOW) UNIT 1, 4TH FLOOR, SHATIN INDUSTRIAL CENTRE, NOS. 5- 7 YUEN SHUN CIRCUIT, SHATIN, NEW TERRITORIES, HONG KONG.
[511]	<b>原來的類別編號:</b>	35, 42
	<b>Original Class No.:</b>	
[511]	<b>建議的新類別編號:</b>	35
	<b>Proposed New Class No.:</b>	
[511]	<b>原來的貨品／服務說明:</b>	Class 35
	<b>Original Specification:</b>	advertising and promotional services; display services for merchandise; all relating to health and medicine; arranging newspaper and/or magazine subscriptions; ticket agency services for trade shows and fairs; dissemination of advertising matter and distribution of samples; all included in Class 35.
		Class 42
		retailing of medicine, eye drops, throat drops, contact lens cleansers, antiseptic preparations, adhesive tapes, bandages, thermometers, mineral pills, vitamin capsules, high fibre biscuits, sugar free candies, sugar free chewing gums, herbal drinks, shampoo, face cleansers, hair treatment preparations, sanitary preparations, waist belts, thermoscans, paraffin warmer kits, abdomeniser; all being health equipment; all included in Class 42.
[511]	<b>建議的新貨品／服務說明:</b>	Class 35
		retailing of medicine, eye drops, throat drops, contact lens cleansers,

**Proposed New Specification:**

antiseptic preparations, adhesive tapes, bandages, thermometers, mineral pills, vitamin capsules, high fibre biscuits, sugar free candies, sugar free chewing gums, herbal drinks, shampoo, face cleansers, hair treatment preparations, sanitary preparations, waist belts, thermoscans, paraffin warmer kits, abdomeniser; all being health equipment; advertising and promotional services; display services for merchandise; all relating to health and medicine; arranging newspaper and/or magazine subscriptions; ticket agency services for trade shows and fairs; dissemination of advertising matter and distribution of samples; all included in Class 35.

- [111] 註冊編號: 200011441  
**Trade Mark No.:**
- [540] 商標: **凹凸天地線**  
**Mark:**
- [571] 商標描述: N/A  
**Mark Description:**
- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: SILVERCON LIMITED  
ROOM 808, STANHOPE HOUSE, 738 KING'S ROAD, HONG KONG.  
**Owner's Name, Address:**
- [740/750] 擁有人的送達地址: Owner's Address for Service: YIP, TSE & TANG  
UNITS C, D & E, 20TH FLOOR, CHINA OVERSEAS BUILDING, 139 HENNESSY ROAD, WANCHAI, HONG KONG.
- [511] 原來的類別編號: 42  
**Original Class No.:**
- [511] 建議的新類別編號: 45  
**Proposed New Class No.:**
- [511] 原來的貨品/服務說明: Class 42  
**Original Specification:** dating services by, via or through telecommunication networks, telephones, mobile phones, fax, Internet, electronic mail, bulletin board system, radio paging, television programmes broadcasting, radio programmes broadcasting; all included in Class 42.
- [511] 建議的新貨品/服務說明: Class 45  
**Proposed New Specification:** dating services by, via or through telecommunication networks, telephones, mobile phones, fax, Internet, electronic mail, bulletin board system, radio paging, television programmes broadcasting, radio programmes broadcasting; all included in Class 45.

- [111] 註冊編號: 2000B14402AA  
**Trade Mark No.:**
- [540] 商標:   
**Mark:**
- [571] 商標描述: N/A  
**Mark Description:**
- [730] 擁有人姓名/名稱、地址: LIFESTYLE PLUS LIMITED  
7/F., CHEUNG KONG CENTER, 2 QUEEN'S ROAD CENTRAL, HONG KONG.  
**Owner's Name, Address:**
- [740/750] 擁有人的送達地址: Owner's Address for Service: WILKINSON & GRIST  
6TH FLOOR, PRINCE'S BUILDING, CHATER ROAD, HONG KONG.

- [511] 原來的類別編號: 37, 42  
**Original Class No.:**
- [511] 建議的新類別編號: 37, 42, 43, 44, 45  
**Proposed New Class No.:**
- [511] 原來的貨品/服務說明:  
**Original Specification:**
- Class 37  
agency services for arranging dry-cleaning, wet laundry and clothes ironing services, agency services for arranging maintenance and repair services relating to household electrical and plumbing installations, and household appliances; agency services for arranging car wash services; all for estate occupants; all included in Class 37.
- Class 42  
interior design services, hotel services to residents in domestic units; hotel services; catering services; banqueting, restaurant, cafe and bar services; housekeeping services; security services, massage services, childcare services; information, advisory and consultancy services relating to the aforesaid services; all included in Class 42.
- [511] 建議的新貨品/服務說明:  
**Proposed New Specification:**
- Class 37  
agency services for arranging dry-cleaning, wet laundry and clothes ironing services, agency services for arranging maintenance and repair services relating to household electrical and plumbing installations, and household appliances; agency services for arranging car wash services; all for estate occupants; all included in Class 37.
- Class 42  
interior design services; information, advisory and consultancy services relating to the aforesaid services; all included in Class 42.
- Class 43  
hotel services to residents in domestic units; hotel services; catering services; banqueting, restaurant, cafe and bar services; childcare services; information, advisory and consultancy services relating to the aforesaid services; all included in Class 43.
- Class 44  
massage services; information, advisory and consultancy services relating to the aforesaid services; all included in Class 44.
- Class 45  
housekeeping services; security services; information, advisory and consultancy services relating to the aforesaid services; all included in Class 45.

- 
- [111] 註冊編號: 200104481  
**Trade Mark No.:**
- [540] 商標:  
**Mark:** **VALENTINE**
- [571] 商標描述:  
**Mark Description:** N/A
- [730] 擁有人姓名/名稱、  
地址:  
**Owner's Name, Address:** KWOK HANG HOLDINGS LIMITED  
SUITE 1702, WORLD FINANCE CENTRE, SOUTH TOWER,  
HARBOUR CITY, CANTON ROAD, KOWLOON, HONG KONG.
- [740/750] 擁有人送達地址: **Owner's**  
**Address for Service:** HASTINGS & CO.  
5/F., GLOUCESTER TOWER, THE LANDMARK, 11 PEDDER

- [511] 原來的類別編號: STREET, CENTRAL, HONG KONG.  
42  
**Original Class No.:**
- [511] 建議的新類別編號: 35  
**Proposed New Class No.:**
- [511] 原來的貨品／服務說明: Class 42  
**Original Specification:** retail services relating to jewellery and watches; all included in Class 42.
- [511] 建議的新貨品／服務說明: Class 35  
**Proposed New Specification:** retail services relating to jewellery and watches; all included in Class 35.

- [111] 註冊編號: 2001B14181  
**Trade Mark No.:**
- [540] 商標: THE LITTLE MERMAID  
**Mark:**
- [571] 商標描述: N/A  
**Mark Description:**
- [730] 擁有人姓名／名稱、地址: DISNEY ENTERPRISES, INC.  
500 SOUTH BUENA VISTA STREET, BURBANK,  
CALIFORNIA 91521, U.S.A.  
**Owner's Name, Address:**
- [740/750] 擁有人的送達地址: Owner's Address for Service: BAKER & MCKENZIE  
14TH FLOOR, HUTCHISON HOUSE, 10 HARCOURT ROAD,  
HONG KONG.
- [511] 原來的類別編號: 9  
**Original Class No.:**
- [511] 建議的新類別編號: 9, 28  
**Proposed New Class No.:**
- [511] 原來的貨品／服務說明: Class 9  
**Original Specification:** computer software (pre-recorded), compact discs (read only memory), amusement machines (automatic and coin-operated); facsimile machines; weighing apparatus, scales; measuring equipment; signal lamps; telephones; radios, amusement apparatus for use with television receivers only, video recorders, televisions, compact disc players, compact discs, pre-recorded audio cassettes, laser video discs, pre-recorded video cassettes, video compact discs, compact disc interfaces; cameras; teaching instruments; optical apparatus, binoculars; electric wires; integrated circuit boards, electric plugs; arresters; electroplating apparatus; fire extinguishers; electric welding machines; X-ray apparatus for non-medical uses; divers' masks, divers' apparatus, life buoys, swimming belts, protective helmets, reflecting discs for wear (for the prevention of traffic accidents); alarm equipment; spectacles; sunglasses; batteries; motion picture films, animated cartoons, films (exposed); decorative refrigerator magnets; video games cartridges; all included in Class 9.
- [511] 建議的新貨品／服務說明: Class 9  
**Proposed New Specification:** computer software (pre-recorded), compact discs (read only memory), facsimile machines; weighing apparatus, scales; measuring equipment; signal lamps; telephones; radios, amusement apparatus for use with television receivers only, video recorders, televisions, compact disc players, compact discs, pre-recorded audio cassettes, laser video discs, pre-recorded video cassettes, video compact discs, compact disc interfaces; cameras; teaching instruments; optical apparatus, binoculars; electric wires; integrated circuit boards, electric plugs; arresters; electroplating apparatus; fire extinguishers; electric welding machines; X-ray apparatus for non-medical uses;



divers' masks, divers' apparatus, life buoys, swimming belts, protective helmets, reflecting discs for wear (for the prevention of traffic accidents); alarm equipment; spectacles; sunglasses; batteries; motion picture films, animated cartoons, films (exposed); decorative refrigerator magnets; video games cartridges; all included in Class 9.

Class 28

amusement machines (automatic and coin-operated); all included in Class 28.

[111] 註冊編號: 200308691

**Trade Mark No.:**

[540] 商標:

**Mark:**



[571] 商標描述: N/A

**Mark Description:**

[730] 擁有人姓名/名稱、地址:

**Owner's Name, Address:**

[740/7 擁有人送達地址: Owner's

50] **Address for Service:**

THE SINCERE COMPANY LIMITED  
24TH FLOOR, LEIGHTON CENTRE, 77 LEIGHTON ROAD,  
HONG KONG.

BAKER & MCKENZIE  
14TH FLOOR, HUTCHISON HOUSE, 10 HARCOURT ROAD,  
HONG KONG.

[511] 原來的類別編號: 42

**Original Class No.:**

[511] 建議的新類別編號: 35, 44

**Proposed New Class No.:**

[511] 原來的貨品/服務說明:

**Original Specification:**

Class 42

department store services, retailing services, all relating to electrical appliances, domestic appliances, photographic apparatus and instruments, audio and audio visual apparatus and instruments, electronic dictionaries, calculators, lighting appliances and fixtures, apparatus for recording, storing, transmission and reproduction of sound, furniture, domestic utensils and containers, bags, luggage and trunks, clothing, footwear, headgear, household goods, bedding, bed sheets, spreads, pillowcases, towels, bath mats, quilts, cosmetics, toiletries, perfumes, toys, games, playthings, books, stationery, printed matter, hairbrushes, films, skin care preparations, optical equipment, glasses and sunglasses, china and glassware, leather goods, sporting goods, hair care preparations, eye care preparations, jewellery, precious stones, clocks and watches, objects of art, wine; florist services, flower arrangement services; information and advisory services relating to the aforesaid retailing services; all included in Class 42.

[511] 建議的新貨品/服務說明: Class 35

**Proposed New Specification:**

department store services, retailing services, all relating to electrical appliances, domestic appliances, photographic apparatus and instruments, audio and audio visual apparatus and instruments, electronic dictionaries, calculators, lighting appliances and fixtures, apparatus for recording, storing, transmission and reproduction of sound, furniture, domestic utensils and containers, bags, luggage and trunks, clothing, footwear, headgear, household goods, bedding, bed sheets, spreads, pillowcases, towels, bath mats, quilts, cosmetics,

toiletries, perfumes, toys, games, playthings, books, stationery, printed matter, hairbrushes, films, skin care preparations, optical equipment, glasses and sunglasses, china and glassware, leather goods, sporting goods, hair care preparations, eye care preparations, jewellery, precious stones, clocks and watches, objects of art, wine; information and advisory services relating to the aforesaid retailing services; all included in Class 35.

Class 44

florist services, flower arrangement services; all included in Class 44.

---